



# AMTSBLATT

der Stadt Pottenstein

Ämtliche Veröffentlichungen - Informationen

Nr. 07/2014

01. August 2014

## Mitteilungen der Stadt Pottenstein

### Wanderleitsystem südliche Gemeinde Pottenstein

#### Aufruf zur Mithilfe bei der Umsetzung

Die Stadt Pottenstein ist gerade mitten in der Umsetzungsphase des Wanderleitsystems für die Gesamtgemeinde. Dabei wird die Markierung sämtlicher vorhandener Wanderwege aktualisiert und begleitend dazu flächendeckend Wanderinformationstafeln aufgestellt.

Die Gesamtmaßnahme mit einem Kostenvolumen von mehr als 100.000,00 € soll bis Ende 2014 abgeschlossen sein. Dann werden über 800 Markierungsträger und annähernd 2.000 Schilder dem Wanderer eine Orientierung erheblich erleichtern.

Die Bereiche rund um Tüchersfeld sowie Teilbereiche rund um Hohenmirsberg und Pottenstein sind bereits umgesetzt. Für das umfassende Wegenetz unserer südlichen Gemeinde werden dringend und ab sofort Bürgerinnen und Bürger gesucht, welche sich an der Umsetzung beteiligen. Vor allem Vermieter und Gastronomen, die unmittelbar von einem gut markierten Wanderwegenetz profitieren, sind hiermit angesprochen.

Um die gesamte Maßnahme im festgesetzten Zeitrahmen abschließen zu können, möchten sich alle Interessierten, welche auch eine gewisse Gebietskenntnis besitzen, unverbindlich und baldmöglichst mit der Stadt Pottenstein, Tourismusbüro, Tel. 09243/70841, oder persönlich zu den bekannten Öffnungszeiten in Verbindung setzen.

Für Ihr Engagement sage ich bereits jetzt schon ein herzliches „Vergelt's Gott!“.

gez.

Stefan Frühbeißer, 1. Bürgermeister

#### Öffnungszeiten:

##### Rathaus:

Mo. - Fr.: 8 – 12 Uhr, Do. zusätzlich 14 – 18 Uhr  
Tel. 09243/708-0, E-Mail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)  
Internet: [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de)

##### Tourismusbüro:

Mo. - Fr.: 9 - 17 Uhr und Sa. 10 – 12 Uhr  
Tel. 09243/708-41, E-Mail: [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)

##### Recyclinghof beim Bauhof

Do. 14 - 18 Uhr und Sa. 9 – 12 Uhr

## Pottenstein in der engeren Auswahl für das Bayern 3-Dorffest

Nach erfolgreicher Bewerbung ist Pottenstein in die engere Auswahl für das Bayern-3-Dorffest am 13. September 2014 gekommen. In der nächsten Phase findet eine Internetabstimmung der teilnehmenden Orte statt, weshalb sich möglichst viele Interessenten daran beteiligen sollten. Nur die Orte mit den meisten Stimmen kommen in die Endausscheidung. Der Beginn der Abstimmung wird über den Radiosender bekannt gegeben. Wir hoffen auf eine intensive Unterstützung.

Sollte Pottenstein in der Endausscheidung erfolgreich sein, würde wieder einmal ein ganz herausragendes Event in unserer Gemeinde möglich sein.

Für die Unterstützung darf ich mich schon jetzt bedanken.

Ihr Stefan Frühbeißer, 1. Bürgermeister

**Das nächste Amtsblatt erscheint am 12.09.2014, Redaktionsschluss: 02.09.2014.**

**Kontakt: Tel. 09243/708-0**

[poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)

Inhaltsverzeichnis	Seite
Wanderleitsystem südliche Gemeinde Pottenstein;	
Aufruf zur Mithilfe bei der Umsetzung	1
Bayern 3-Dorffest: Pottenstein in der engeren Auswahl	1
Aus dem Standesamt	2
Juragruppe, Zweckverband Wasserversorgung;	
Neuerlass der Verbandssatzung	2
Friedhof Kühlenfels; Restaurierung des vorhandenen	
steinernen Friedhofskreuzes; Spendenaufruf	2
Neue Geschäftsführung für VHS Pottenstein gesucht	2
Aktuelles aus dem Tourismusbüro	2
Gästeehrungen	3
Sommerpass des Kreisjugendrings Bayreuth	3
Information für Senioren	3
Infos über Halten und Parken	4
Meldungen von freien Wohnungen / Häusern	4
Veranstaltungen	5 - 6
Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken:	
- Verfahren Kirchahorn II, Einstellungsbeschluss	7
- Freiwilliger Landtausch Steifling, Anordnungsbeschluss	7
Kurse der Volkshochschule Pottenstein	8
Forstbetriebsgemeinschaft Pegnitz e. V.: Tag des Holzes	8
Einladungen des Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.	9
Mitteilungen der Kindergärten	9 - 10
Pottensteiner Sommerferienprogramm	11 - 13
Primiz von Christian Körber – Danksagung	14 - 15
Wirtschaftsband A 9 Fränkische Schweiz: Region aktuell	16

## Aus dem Standesamt

Beim Standesamt Pottenstein wurden in der Zeit vom 13.06. bis 22.07.2014 folgende Personenstandsfälle beurkundet, die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor:

Eheschließungen:

11.07.2014: Frau Melanie Geck und Herr Marco Bruno Karl, Allersdorf 22, 91327 Gößweinstein

14.07.2014: Frau Kristina Gertrud Grasser, Am Büchenstock 27, 91327 Gößweinstein und Herr Martin Zitzmann, Kleinkirchenbirkig 22, 91278 Pottenstein

15.07.2014: Frau Christine Gebhardt, Regenthal, Jägerstraße 8, und Herr Tobias Wickles, Kirchenbirkig, St.-Johannes-Straße 52, 91278 Pottenstein

Sterbefälle:

13.06.2014: Herr Johann Seibold, Pottenstein, Fronfeste 4, 91278 Pottenstein

13.06.2014: Frau Helga Franziska Braun, geb. Schütz, Hohenmirsberg 77, 91278 Pottenstein

## Juragruppe, Zweckverband Wasserversorgung; Neuerlass der Verbandssatzung

Die Verbandsversammlung der „Juragruppe Zweckverband Wasserversorgung“ hat in der Sitzung am 11. April 2014 den Neuerlass der Verbandssatzung beschlossen.

Die neu erlassene Verbandssatzung wurde im Amtsblatt und Kreisanzeiger des Landkreises Bayreuth Nr. 12 vom 25. Juni 2014 veröffentlicht und liegt beim Zweckverband zur Wasserversorgung der Juragruppe, Zum Dianafelsen 1, 91257 Pegnitz, während der allgemeinen Öffnungszeiten zur Einsicht aus.

Pottenstein, den 18. Juli 2014

STADT POTTENSTEIN

gez.

Frühbeißer, 1. Bürgermeister

## Friedhof Kühlenfels

### Restaurierung des vorhandenen steinernen Friedhofskreuzes

Das steinerne Friedhofskreuz mit Korpus im Friedhof zu Kühlenfels befindet sich in einem desolaten Zustand. Durch den Restaurator Gerd Tippl, Bamberg, der bereits einige Sanierungsmaßnahmen im Stadtgebiet durchgeführt hat, wurde ein Sanierungsvorschlag ausgearbeitet.

Die Gesamtkosten belaufen sich auf ca. 4.300,00 €.

Die Stadt Pottenstein kann diese Maßnahme nur in Auftrag geben, wenn ein erheblicher Beitrag an Spenden eingeht.

Bitte folgen Sie daher unseren Spendenaufruf!

Bankverbindungen:

Sparkasse Bayreuth

IBAN DE 32 7735 0110 0000 3327 91

BIC BYLADEM1SBT

VR-Bank Bayreuth

IBAN DE 53 7739 0000 0004 0101 08

BIC GENODEF1BT1

Verwendungszweck: Friedhofskreuz Kühlenfels

STADT POTTENSTEIN

gez.

Frühbeißer, 1. Bürgermeister

## Volkshochschule Pottenstein sucht neue Geschäftsführung

Für den weiteren Betrieb der Volkshochschule Pottenstein wird zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine ehrenamtliche Geschäftsführung gesucht.

Zu den Kernaufgaben gehört es hierbei, das Kursangebot zu organisieren und in Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung Pottenstein die Abwicklung der Kurse vorzunehmen.

Für diese ehrenamtliche Tätigkeit gibt es eine Aufwandsentschädigung nach den Richtlinien der Volkshochschule.

Die Volkshochschule Pottenstein hat sich in den letzten Jahren mit einem herausragenden Angebot an Kursen etabliert, welche auch von Teilnehmern über das Gemeindegebiet hinaus gerne wahrgenommen werden.

Um dieses attraktive Angebot aufrechterhalten zu können, sind wir auf ehrenamtliche Unterstützung angewiesen.

Nähere Auskünfte erteilt Bürgermeister Stefan Frühbeißer, Tel. 09243/708-0.

## Aktuelles aus dem Tourismusbüro

### Meldeschein-Ausgabe an Gäste

Alle Gastgeber sind weiterhin angehalten, sich mit den benötigten Meldescheinvordrucken für die Saison 2014 im Tourismusbüro einzudecken. Bitte legen Sie ihren Gästen unmittelbar nach Anreise den amtlichen Meldeschein zum Ausfüllen vor. Bitte weisen Sie auch darauf hin, dass der Gast nach Vorlage des Meldescheines / der Kurkarte im Tourismusbüro Pottenstein seine ErlebnisCard Fränkische Schweiz und die aktuelle Wanderkarte Pottenstein erhält.

### Touristik-Informationssystem – Zimmer- und Wohnungsvermittlung

Aktualität der Belegungszeiten ist Voraussetzung für Zimmervermittlung und somit zufriedene Gäste.

Bitte halten Sie Ihre Betriebsangaben und Belegzeiten unbedingt stets aktuell.

### Aktuelle Veranstaltungen

Während der gesamten Saison gibt es wieder viele, auch regelmäßige Veranstaltungen für unsere Gäste und natürlich auch für alle Einheimische. Ein Blick ins Internet ([www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de) / aktuelle Veranstaltungen), und alle sind tagesaktuell informiert.

### Aktuelles Prospektmaterial

Kürzlich wurde wieder ein weiterer Schwung der beliebten Fränkische Schweiz-Zeitung 2014 an das Tourismusbüro ausgeliefert. Darüber hinaus gibt es bereits wie gehabt etliche weitere Informationen zu Pottenstein und die gesamte Fränkische Schweiz für 2014.

Bitte machen Sie davon regen Gebrauch und nehmen sich stets aktuelle Infos im Tourismusbüro mit. Betriebe, die größere Mengen zur Auslage benötigen, werden gebeten, dies vorher kurz mitzuteilen, da die Prospekte nicht im Rathaus lagern.

### Pottensteiner Erlebnismeile 2014

Diese beliebte, umfassende Information zu allen Freizeiteinrichtungen rund um Pottenstein ist ebenfalls im Tourismusbüro erhältlich. Die Auflage beträgt 75.000 Stück und ist somit eine der auflagenstärksten Informationsbroschüren in der ganzen Fränkischen Schweiz. Alle Gastgeber und Interessierte sollten diese Information vorrätig haben.

Pottenstein, 22.07.2014

gez.

Thomas Bernard, Leiter Tourismusbüro

**Gästeehrungen**

**25 Jahre Urlaub bei Familie Zischow, Pottenstein**

Seit über 25 Jahren machen die Brüder Andreas und Michael Lux in Pottenstein in der Ferienwohnung Zischow Urlaub. Neben vielen Unternehmungen kennen die beiden viele Wanderwege und natürlich die am Wege liegenden Gastwirtschaften. Seitens der Stadt Pottenstein wurden sie mit einem Bildband über die Fränkische Schweiz geehrt.



von links nach rechts Werner Zischow, Andreas Lux, Annemarie Zischow sowie Michael Lux.

**60 Aufenthalte bei der Pension Schmidt, Kirchenbirkig**

Bereits zum 60. (!) Mal verbrachte Bernd Berghorn aus Wolfsburg zusammen mit seiner Frau Angelika, Sohn Timo und Schwiegermutter Irmgard seinen Urlaub bei der Familie Schmidt in Kirchenbirkig.

Erstmals 1960 mit seinen Eltern bei der Familie Distler in Urlaub hielt er bis heute Kirchenbirkig die Treue. Gerne erinnert er sich an die schönen Tage auf dem Feld und im Kuhstall der Familie Distler - Erlebnisse, die ein Großstadtkind, Bernd Berghorn in Berlin aufgewachsen, so nicht kennt.



Auf dem Bild von links nach rechts: Otto Schmidt, Irmgard Gerloff, Timo, Bernd und Angelika Berghorn, Thomas Bernard und Margarete Schmidt

**Gäste bei Familie Käfferlein, Pottenstein**

Die treuen Urlaubsgäste Ursel und Hans Jußenhofen aus Solingen verbrachten bereits zum 20. Mal ihren Urlaub in Pottenstein, seit einigen Jahren bei der Ferienwohnung

Käfferlein in der Franz-Wittmann-Gasse.

Schöne Begegnungen, Land und Leute, gut Essen und Trinken sowie die Urlaubsatmosphäre in der Fränkischen Schweiz begeistern das Ehepaar Jußenhofen immer wieder.

**Sommerpass des Kreisjugendrings Landkreis Bayreuth**

Wer Interesse an dem beliebten Sommerpass des Kreisjugendrings Bayreuth hat, kann diesen für 1,00 € im Tourismusbüro erwerben.

Bis zum 15. September bietet er für sehr viele Freizeiteinrichtungen in ganz Oberfranken und darüber hinaus für Kinder bis 16 Jahre Ermäßigung.

**Information für Senioren**

**Einladung zum Tagesausflug am 27. August 2014**

Das Motto lautet dieses Mal: „Unsere Heimat kennen und lieben lernen“.

Der Ausflug führt zum Felsengarten nach Sanspareil und zu den Schlössern der Markgräfin Wilhelmine in Bayreuth. Im Anschluss daran geht es weiter zur historischen Parkanlage in der Eremitage in Bayreuth. Von dort aus fahren wir zum Wurzelmuseum nach Tremmersdorf. Dieses wohl einmalige Museum muss man einfach einmal gesehen haben.

Danach führt die Fahrt zum Kloster Speinshart. Hier wird uns ein Pater durch die wunderschöne Kirche führen. In der Klostergaststätte kann man sich bei Kaffee und Kuchen oder einer deftigen Brotzeit stärken, bevor wir wieder unsere Heimfahrt antreten.

Der Fahrpreis inkl. Eintritt für das Wurzelmuseum beträgt 15,00 €.

Abfahrtszeiten:

- Hohenmirsberg: 8.00 Uhr
- Pottenstein, Bayreuther Berg 8.10 Uhr
- Pottenstein, Minigolfplatz 8.15 Uhr
- Regenthal 8.20 Uhr
- Kirchenbirkig – Waidach – Kühlenfels ca. 8.30 Uhr
- Elbersberg 8.40 Uhr

Außerdem ergeht herzliche Einladung zur Pottensteiner Kirchweih. Wir treffen uns am **22.08.2014** nach dem Kerwabaum aufstellen im Festzelt bei musikalischer Unterhaltung zu einem gemütlichen Beisammensein.

Euer

Erwin Sebald  
Seniorenbeauftragter

**Halten und Parken**

**Auch ohne Schilder dürfen nicht überall Pkw's abgestellt werden!**



Aufgrund von vermehrten Anfragen wie, wo und wann ein Fahrzeug abgestellt bzw. nicht abgestellt werden darf, möchte die Stadt Pottenstein auf einzelne Punkte, welche in der Straßenverkehrsordnung (StVO) geregelt sind, hinweisen.

In Deutschland ist Halten und Parken prinzipiell überall da erlaubt, wo es nicht ausdrücklich verboten ist. Zum Parken ist der rechte Fahrbahnrand bzw. Seitenstreifen zu nutzen. Eine Ausnahme dazu sind Einbahnstraßen. Verbote können durch Schilder oder Aufkennzeichnungen erfolgen.

Grundsätzlich unterscheidet die StVO zwischen Halten und Parken, das durch die Verkehrszeichen 283 („Halteverbot“) und 286 („Parkverbot“) geregelt ist. Die StVO sieht aber auch einige Fälle vor, wo Halten oder auch Parken von Grund auf verboten ist und dies **nicht** durch Schilder angezeigt werden muss.

Der Begriff „Halten“ im Sinne der StVO ist als „vollständiges zum Stillstand gekommenes Fahrzeug, was vom Fahrzeugführer gewollt und freiwillig herbeigeführt wurde“ zu verstehen.

Generell verbietet jedes Halteverbot auch ein Parkverbot. Das bedeutet, dass ein Parken durch das VZ 283 und VZ 286 verboten wird. Das Verkehrszeichen 286 (eingeschränktes Halteverbot) beinhaltet, dass Fahrzeuge in diesem Bereich nicht länger als 3 Minuten abgestellt werden dürfen und diese und die aktuelle Verkehrslage überblickt werden müssen, sodass die Fahrzeuge bei Bedarf unverzüglich weggefahren werden können. Somit wird ein Halten zum Be- und Entladen grundsätzlich befürwortet. Dieses sollte aber für den Vollzugsdienst ersichtlich sein.

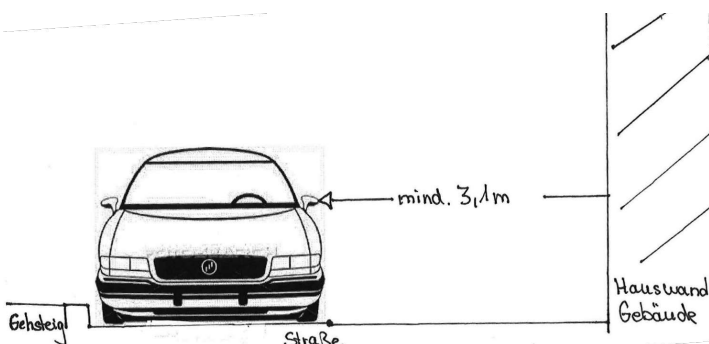
Ergänzend regelt der § 12 StVO eine Vielzahl von Sonderfällen, wofür keine Verkehrszeichen notwendig sind. Dazu zählt zum Beispiel:

**1. Das Halten ist verboten:**

**• an engen und unübersichtlichen Straßenstellen**

Für die Sicherstellung des fließenden Verkehrs ist eine Mindestbreite von 3,10 m der Fahrbahn zu gewährleisten. Der Mindestabstand wird von der Bordsteinkante oder der durchgezogenen Fahrbahnlinie bis zur Außenkante des Kfz-Spiegels gemessen.

Eine unübersichtliche Stelle ist da, wo andere Verkehrsteilnehmer aufgrund der örtlichen Verhältnisse bei zulässiger Geschwindigkeit nicht alle Hindernisse und Gefahren erfassen können. Der Bereich kann auch erst durch das Halten zu einer unübersichtlichen Stelle werden.



**• im Bereich von scharfen Kurven**

Zum Ausschluss von Gefährdungen ist es verboten, im Bereich von scharfen Kurven zu halten. Dieses

Halteverbot ist für die Innen- und Außenseiten von Kurven gleichermaßen gültig.

**• vor und in gekennzeichneten Feuerwehrezufahrten**

Das Halteverbot erstreckt sich neben den Flächen, welche mit einem Schild „Feuerwehrezufahrt freihalten“ gekennzeichnet sind und der Ein- und Ausfahrt zu Feuerwachen dienen auch auf gekennzeichnete Feuerwehrauffstellflächen im öffentlichen Bereich.

**2. Das Parken ist verboten:**

**• vor und hinter Kreuzungen und Einmündungen**

Um Verkehrs- und Sichtbehinderungen im Einmündungs- und Kreuzungsbereich zu vermeiden, sowie zum Schutz von Fußgängern, welche die Fahrbahn vorrangig an diesen Stellen überqueren, ist im Bereich von 5 m vor bzw. nach Kreuzungen und Einmündungen Parken verboten. Maßgebend für den 5-Meter-Bereich ist der Schnittpunkt der Fahrbahnkanten.

**• wenn gekennzeichnete Flächen die Benutzungen verhindert**

Zur Ausgestaltung und effektiven Nutzung des meist knapp vorhandenen Parkraums können Parkflächen nur für einzelne Personen oder Personengruppen eingerichtet und durch Parkausweise reserviert werden. Dies können z.B. Sonderparkplätze für Gehbehinderte oder Anwohner sein. Weiterhin ist es möglich, dass bestimmte Parkplätze z.B. durch die Nutzung einer Parkscheibe oder zeitliche Begrenzungen eingeschränkt werden.

**• vor Grundstücksein- und -ausfahrten**

Vor Grundstücksein- und -ausfahrten ist es grundsätzlich verboten zu parken. Ebenfalls ist es verboten, auf schmalen Fahrbahnen gegenüber von Grundstücksein- und -ausfahrten zu parken, wenn der zur Verfügung stehende Straßenbereich nicht zum Ein- und Ausfahren reichen würde. Dann muss am gegenüberliegenden Fahrbahnrand 10 m oder mehr freigehalten werden. Das genannte Verbot gilt nicht, wenn ein Berechtigter das Parken davor gestattet bzw. dieser selbst da parkt.

**• über Schachtdeckeln und anderen Verschlüssen**

Dieses Parkverbot gilt nur auf Gehwegen, wo durch Verkehrszeichen zugelassen ist, dass auf dem Gehweg geparkt werden darf. Ein Parkverbot auf Schachtdeckeln auf der Fahrbahn besteht nicht.

**• vor Bordsteinabsenkungen**

Vor Bordsteinabsenkungen ist Parken generell verboten, soweit nicht eine Ausnahme zum Parken vor Grundstücksein- und -ausfahrten vorliegt.

Weiterhin regelt der § 12 StVO Gebiete und Zeiten für Fahrzeuge über 7,5 t bzw. Anhänger über 2 t innerhalb von Ortschaften.

**Immobilien;  
Meldung von freien Wohnungen / Häusern**

Bei der Stadt Pottenstein fragen des öfteren Personen nach freien Wohnungen oder Häusern. Falls Sie eine Wohnung oder ein Haus zu vermieten bzw. verkaufen haben, bitten wir, dies der Stadtverwaltung mitzuteilen, Tel. 09243/708-0, um das Angebot an Mietsuchende weitergeben zu können.

## Veranstaltungen

### jeweils freitags, 9.30 Uhr:

Pottenstein: Fahrt nach Bamberg mit ca. 1 ½ stündiger Schifffahrt. Die anschließende Zeit steht zur freien Verfügung. Rückfahrt um 17.00 Uhr

Kosten: Bus- und Schifffahrt (Erwachsene 26,00 €, Kinder bis 12 Jahre 22,00 €) ohne Schifffahrt Erwachsene 21,00 €, Kinder bis 12 Jahre 18,00 €, Kinder bis 4 Jahre ohne Platzanspruch frei! Fahrkarten und nähere Infos beim Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.

### jeweils mittwochs, 19.00 Uhr:

Pottenstein, Schießhaus Gasthof Mager: Training der Schützengesellschaft Pottenstein

### jeweils mittwochs und freitags, 17.00 Uhr:

Pottenstein, Bruckmayer's Urbräu: Wissenswertes über das Bier mit Umtrunk, anschl. Brauereibesichtigung, Kosten: 4,50 €/p.P.

**jeweils sonntags** bei gutem Wetter: Tandemfliegen in Hohenmirsberg auf dem Fluggelände, Infos unter Tel. 09246/989013 (Veranst. Gleitschirmclub Fränkische Schweiz e.V.)

- **Freitag, 01.08.2014, 16.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth:  
Katholischer Gottesdienst
- **Samstag, 02.08.2014, 20.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: „Kriminacht - Mord um acht“ (musikalisches Kabarett). Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41 (sh. hierzu auf Seite 24)
- **Sonntag, 03.08.2014, 9.30 Uhr:**  
Pottenstein: Evangelischer Gottesdienst im Kurpark. Bei Regen findet der Gottesdienst in der St.-Johanniskirche statt.
- **Sonntag, 03.08.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert mit der Stadtkapelle Pottenstein; Leitung: Hermann Held, Eintritt frei!  
Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Sonntag, 03.08.2014, 14.00 Uhr:**  
Hohenmirsberg: Spielplatzfest (sh. hierzu auf Seite 18)
- **Dienstag, 05.08.2014:**  
Pottenstein: „Besinnlicher Tagesausklang am Labyrinth“ mit Führung zu einheimischen Pflanzen  
sh. hierzu auf Seite 9  
Veranstalter: Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.
- **Donnerstag, 07.08.2014, 14.00 Uhr:**  
Geführte Wanderung rund um Pottenstein, Wanderführer ist Johann Brendel, Gehzeit ca. 3 Stunden, anschließend (oder unterwegs) Einkehrmöglichkeit, Teilnahme kostenlos, Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus. Die Wanderroute wird vor Ort festgelegt.
- **Freitag, 08.08.2014, 16.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth:  
Filmvortrag von Herrn Schlemmer über Irland
- **Freitag, 08.08.2014, 18.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Personentheater und Puppenspiel „Rotkäppchen“ mit dem „Erfreulichen Theater“, Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.
- **Samstag, 09.08. und Sonntag, 10.08.2014:**  
Püttlach: Zeltkerwa  
(Programm sh. Seite 21)
- **Sonntag, 10.08.2014, 10.00 Uhr bzw. 14.00 Uhr:**  
Elbersberg, Maschinenhalle Bauer: Grillfest der Soldaten-

kameradschaft Elbersberg und Umgebung

- **Sonntag, 10.08.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth:  
Katholischer Wortgottesdienst
- **Sonntag, 10.08.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert mit der Stadtkapelle Pottenstein, Leitung: Hermann Held, Eintritt frei!  
Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Sonntag, 10.08.2014, 14.00 Uhr:**  
Pottenstein: Wanderung mit Frau Daniela Reisch, Zertifizierte Natur- und Landschaftsführerin: „Burgen, geheimnisvolle Waldpfade, Höhlen und Pflanzen ...“. Die bizarren Felsriffe und dunklen Wälder waren schon immer Nährboden für Fantasie und Aberglaube. Frau Reisch erzählt regionale Sagen zusammen mit klassischen Märchen in der wilden Naturkulisse. Strecke: ca 4 - 6 km, teilweise Fels- und Wurzelfpfade; Ausrüstung: Wanderschuhe, wetterfeste Kleidung, Sitzunterlage, z. B. Plastiktüte. Treffpunkt wird bei Anmeldung mitgeteilt. Kosten: Erwachsene 8,00 €, Kinder (bis 16 Jahre) 4,00 €, Familien (3 - 5 Personen) 15,00 €. Anmeldung bei Frau Reisch unter Tel. 09152/2793623, Mobil 0170/5856939.
- **Donnerstag, 14.08. und Freitag, 15.08.2014:**  
Kleinkirchenbirkig: Kerwa  
(Programm sh. S. 18)
- **Freitag, 15.08. - Sonntag, 17.08.2014:**  
Leienfels: 50jähriges Gründungsjubiläum des Schützenvereins Burgschütz Leienfels e.V.  
Fr., 19.00 Uhr: Preisverleihung der Stadtmeisterschaft Pottenstein 2014, anschl. gemütliches Beisammensein mit Alleinunterhalter / Sa., 19.00 Uhr: offizielles Bölleranschießen, danach Stimmungsabend mit der Band „Saggradi“ / So., 9.00 Uhr: Festgottesdienst in Leienfels, anschl. Weißwurstfrühschoppen mit der Jugendblaskapelle Obertrubach, 14.00 Uhr: Kaffee und Kuchen, ab 17.00 Uhr Ehrungen des vereinsinternen Jubiläumsschießen, der Jubilare und der Gründungsmitglieder, für musikalische Unterhaltung sorgt Herzleien.
- **Freitag, 15.08. und Samstag, 16.08.2014:**  
Pottenstein, Bergwachthütte: Sommerfest der Bergwacht Pottenstein (Programm sh. Seite 22).
- **Samstag, 16.08.2014, 13.00 Uhr:**  
Pottenstein, Rettungswache Bergwacht, Hauptstraße: Informationsveranstaltung rund um die Bergwacht. Machen Sie sich ein Bild über die Aufgaben und Einsätze der Bergretter und erfahren Sie, was hinter „den blauen Toren“ der Stadt los ist. Gegen 13.30 Uhr kann bei der kostenlosen Naturschutzexkursion teilgenommen werden. Die Wanderung führt entlang der Trockenrasenhänge und ermöglicht den Einblick in die wundervolle heimische Pflanzenwelt. Dauer der Führung ca. 2 Stunden.
- **Donnerstag, 21.08.2014, 18.00 – 21.00 Uhr:**  
Tüchersfeld: „Führung Anno 1776 - Auf zur Höhlensafari ins „Alte Gebürg“, Erfahren Sie mehr über die Entstehung, das Innenleben und die Schönheiten der einmaligen Landschaft unter Tage mit Geoparkrangerin Isabelle Stickling. Gebühr: 4,00 €, Kinder frei!  
Treffpunkt: Wanderparkplatz Tüchersfeld am Ortsausgang Richtung Rackersberg  
(Veranstalter: Geopark Bayern-Böhmen e.V.)
- **Freitag, 22.08. - Montag, 25.08.2014:**  
Traditionelle Pottensteiner Bartholomäus-Kerwa, Programm sh. Seite 23.
- **Freitag, 22.08.2014, 17.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth:  
Bieranstich mit den Kerwa-Burschen

- **Samstag, 23.08.2014, 9.00 Uhr:**  
Tageswanderung „Besuch im Druidenhain“, Länge ca. 16 km, Gehzeit: ca. 4,5 Stunden, Treffpunkt: Parkplatz Freibad in Gößweinstein, Route: Gößweinstein – Leutzdorf – Windischgailenreuth – Druidenhain – Burggailenreuth, Wanderführer: Erwin Sebald, FSV Tüchersfeld
- **Mittwoch, 27.08.2014:**  
Tagesausflug der Pottensteiner Senioren/innen, u. a. nach Bayreuth – Eremitage, Tremmersdorf – Wurzelmuseum, Kloster Speinshart (sh. S. 3)
- **Donnerstag, 28.08. - Sonntag, 31.08.2014:**  
Regenthal: Sportlerkirchweih des SV Kirchenbirkg/Regenthal, Programm sh. Seite 25.
- **Freitag, 29.08.2014, 17.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Sonderführung „100 Minuten Spezial“, Treffpunkt um 17.00 Uhr an der Höhlenkasse, Anmeldung erforderlich unter Tel. 09243/208.  
Preis: Erwachsene 6,00 €, Kinder 4 - 15 Jahre 5,00 €, Teilnehmerzahl begrenzt.
- **Freitag, 29.08.2014, 18.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: „Lachen, trinken, essen“ - Bierprobe, musikalisches Kabarett, Literatur, Führung durch die Unterwelt, Preis: Erwachsene 9,90 € Kinder bis 16 Jahre 7,90 €.  
Im Preis enthalten: 0,25 l Bier pro Brauerei mit Schmalzbrot/Brezel oder alkoholfreie Getränke, Führung durch die Teufelshöhle, musikalisches Kabarett mit „Frankensima“, Lesung mit der bekannten, in Franken lebenden Autorin Fanny Wagner, Fossilien erleben, freilegen und präparieren mit Siggie Groß.  
Anmeldung im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.
- **Sonntag, 31.08.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert der Trachtenkapelle Hohenmirsberg, Leitung: Thomas Wiegärtner, Eintritt frei!  
Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Freitag, 05.09.2014, 14.00 Uhr:**  
Pottenstein: Stadtrundgang „Auf den Spuren der heiligen Elisabeth“ durch die historische Altstadt, Dauer ca. 1 Stunde, Leitung: Thomas Bernard, Teilnahme kostenlos. Treffpunkt vor dem Tourismusbüro. Der Rundgang findet ab 5 Personen statt.
- **Freitag, 05.09.2014, 16.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: Katholischer Gottesdienst
- **Samstag, 06.09. und Sonntag, 07.09.2014:**  
Kirchenbirkg: Einweihung des neuen Schützenhauses (Festprogramm sh. Seite 27)
- **Sonntag, 07.09.2014:**  
Autofreier Sonntag in der Fränkischen Schweiz: Die Bundesstraße 470 wird zwischen Forchheim und Pottenstein sowie die Staatsstraße Behringersmühle - Waischenfeld zwischen 7 und 19 Uhr für den Autoverkehr gesperrt. Infos zur Sperrung und den Veranstaltungen unter [www.fraenkische-schweiz.com](http://www.fraenkische-schweiz.com)
- **Sonntag, 07.09.2014, 13.00 – 17.00 Uhr:**  
Tüchersfeld, Fränkische Schweiz-Museum: „Familiennachmittag“ - Spiel und Spaß für die ganze Familie, Info Tel. 09242/1640.
- **Sonntag, 07.09.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert mit der Stadtkapelle Pottenstein, Leitung: Hermann Held, Eintritt frei!  
Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Donnerstag, 11.09.2014, 14.00 Uhr:**  
Geführte Wanderung rund um Pottenstein, Wanderführer ist Johann Brendel, Gehzeit ca. 3 Stunden, anschließend (oder unterwegs) Einkehrmöglichkeit, Teilnahme kostenlos, Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus. Die Wanderroute wird vor Ort festgelegt.
- **Freitag, 12.09.2014, 16.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: Filmvortrag von Herrn Schlemmer, Thema: „Wandern in der Böhmisches Schweiz“
- **Samstag, 13.09.2014, 20.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Kabarettabend mit dem bekannten Dresdner Ensemble „Kaktusblüte“; Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.
- **Sonntag, 14.09.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: Katholischer Wortgottesdienst
- **Sonntag, 14.09.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert mit der Stadtkapelle Pottenstein, Leitung: Hermann Held, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Freitag, 19.09.2014, 16.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: Evangelischer Gottesdienst
- **Freitag, 19.09. - Montag, 22.09.2014:**  
Kühlenfelder Kerwa  
(Veranstalter: SC Kühlenfels)
- **Samstag, 20.09. und Sonntag, 21.09.2014, jeweils 10.00 – 18.00 Uhr:**  
Tüchersfeld, Fränkische Schweiz-Museum: Historischer Handwerkermarkt, Info Tel. 09242/1640.
- **Samstag, 20.09.2014, 9.00 Uhr:**  
Tüchersfeld: Tageswanderung „Über's Hochgericht zur Bergwachthütte“, ca. 14 km, Gehzeit ca. 4 Stunden, Treffpunkt: Rastplatz „Zum Zeckenstein“ Tüchersfeld, Route: Tüchersfeld – Arnleithen- Weidmannsgesees – Hochgericht – Mandlau – Bergwachthütte – Pottenstein, Wanderführer: Erwin Sebald, FSV Tüchersfeld
- **Sonntag, 21.09.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert mit der Trachtenkapelle Hohenmirsberg, Leitung: Thomas Wiegärtner, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Sonntag, 21.09.2014, 15.00 Uhr:**  
Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: „Wiener Café“ mit Konzert von Opersänger Herrn Hans-Wolfgang Graf
- **Donnerstag, 25.09.2014, 14.00 Uhr:**  
Geführte Wanderung rund um Pottenstein, Wanderführer ist Johann Brendel, Gehzeit: ca. 3 Stunden, anschließend (oder unterwegs) Einkehrmöglichkeit, Teilnahme kostenlos, Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, die Wanderroute wird vor Ort festgelegt.
- **Freitag, 26.09.2014, 17.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Sonderführung „100 Minuten Spezial“ - Sonderführung durch die Teufelshöhle, Treffpunkt um 17.00 Uhr an der Höhlenkasse, Anmeldung erforderlich unter Tel. 09243/208.  
Preis: Erwachsene 6,00 €, Kinder 4 – 15 Jahre: 5,00 €
- **Freitag, 26.09.2014, 20.00 – 22.00 Uhr:**  
Pottenstein, Katholisches Pfarrheim: „Tanzen und mehr...“ 15,00 €/Abend, Anmeldung für drei Abende 39,00 €, Anmeldung und nähere Infos bei Frau Andrea Eichenmüller, Tel. 09243 / 7017540.
- **Samstag, 27.09.2014, 19.00 Uhr:**  
Pottenstein: Weinfest der DLRG – OV Pottenstein
- **Sonntag, 28.09.2014, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Standkonzert der Stadtkapelle Pottenstein, Leitung: Hermann Held, Eintritt frei!  
Bei Regen entfällt das Konzert.

## Mitteilungen anderer Behörden und Stellen

### Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken



#### Verfahren Kirchahorn II, Gemeinde Ahorntal, Landkreis Bayreuth

##### I. Einstellungsbeschluss

1. Das Flurbereinigungsverfahren Kirchahorn II wird eingestellt.
2. Die Teilnehmergeinschaft Kirchahorn II erlischt mit der Einstellung des Verfahrens.

##### II. Begründung

Die Direktion für Ländliche Entwicklung hat mit Beschluss vom 05.01.2005 Gz. P-D7533-1272 nach § 8 Abs. 3 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) das Flurbereinigungsverfahren Kirchahorn in die Verfahren Kirchahorn und Kirchahorn II geteilt. Das Flurbereinigungsgebiet des Verfahrens Kirchahorn II wurde mit Beschluss vom 29.03.2007 Gz. A5-A 7533-0 nach § 8 Abs. 1 FlurbG geringfügig geändert.

Nach dem Teilungsbeschluss hat sich die Mitwirkungsbereitschaft der Grundstückseigentümer am Verfahren Kirchahorn II so negativ verändert, dass ein zweckdienlicher Verfahrensablauf nun nicht mehr erwartet werden kann. Es besteht auch keine Aussicht, in absehbarer Zeit die für die Verfahrensdurchführung notwendige Aufgeschlossenheit der Beteiligten zu bewirken. Das Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken verfügt daher als obere Flurbereinigungsbehörde wegen der aufgezeigten nachträglich eingetretenen Umstände die Einstellung des Flurbereinigungsverfahrens (§ 9 Abs. 1 FlurbG in Verbindung mit Art. 1 des Gesetzes zur Ausführung des Flurbereinigungsgesetzes (AGFlurbG)).

Die Teilnehmer wurden nach § 5 Abs. 1 FlurbG durch die Mitteilung des Amtes für Ländliche Entwicklung Oberfranken vom 16.04.2014, die durch Veröffentlichung im Mitteilungsblatt der Stadt Pottenstein vom 23.05.2014 und dem Markt Gößweinstein vom 09.05.2014 und durch Anschlag an den Gemeindefafeln der Gemeinde Ahorntal, Stadt Waischenfeld sowie Verwaltungsgemeinde Mistelbach öffentlich bekannt gemacht wurde, eingehend über die vorgesehene Einstellung aufgeklärt.

Die zu beteiligenden Behörden und Organisationen wurden nach § 5 Abs. 2 FlurbG gehört. Bedenken wurden nicht erhoben.

Am Zustand der Grundstücke, der Infrastruktur und sonstigen Einrichtungen des Flurbereinigungsgebietes Kirchahorn II wurde durch die Teilnehmergeinschaft Kirchahorn II bisher nichts verändert. Ausführungskosten fielen nicht an. Entscheidungen nach § 9 Abs. 2 FlurbG sind daher nicht veranlasst.

Mit der Einstellung des Flurbereinigungsverfahrens Kirchahorn II war gleichzeitig das Erlöschen der Teilnehmergeinschaft Flurbereinigung Kirchahorn II festzustellen.

##### III. Rechtsbehelfsbelehrung

Widersprüche gegen diesen Einstellungsbeschluss können nur innerhalb eines Monats nach dem ersten Tag seiner öffentlichen Bekanntmachung beim Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken in Bamberg, Nonnenbrücke 7 a, schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden. Die Postanschrift lautet: Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken, Postfach 11 01 64, 96029 Bamberg.

Ist über einen Widerspruch innerhalb einer Frist von sechs Monaten sachlich nicht entschieden worden, ist die Klage ohne ein Vorverfahren zulässig. Die Erhebung der Klage ist in diesen Fällen nur bis zum Ablauf von weiteren drei Monaten schriftlich zum Bayerischen Verwaltungsgerichtshof in

München (Hausanschrift: Ludwigstr. 23, 80539 München; Postanschrift: Postfach 34 01 48, 80098 München) zulässig.

Die Klage muss den Kläger, den Beklagten (Freistaat Bayern) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen und soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben werden. Der Klage und allen Schriftsätzen sollen Abschriften für die übrigen Beteiligten beigelegt werden.

gez. Hepple, Ltd. Baudirektor

#### Freiwilliger Landtausch Steifling, Stadt Pottenstein, Landkreis Bayreuth

Nachfolgender Anordnungsbeschluss des Amtes für Ländliche Entwicklung Oberfranken wird hiermit bekannt gegeben.

Der Beschluss liegt in der Zeit vom 11. - 26. August 2014 im Rathaus der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, Zimmer Nr. 16, während den Dienststunden zur Einsicht aus.

##### Beschluss

Nach § 103 c Abs. 2 in Verbindung mit § 6 Abs. 1 Satz 2 und § 86 Abs. 2 Nr. 1 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16. März 1976 (BGBl I S. 546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19. Dezember 2008 (BGBl I S. 2794), ergeht folgender Beschluss:

##### I.

Der Freiwillige Landtausch Steifling wird angeordnet.

Die Anordnung gilt für das vom Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken festgestellte Verfahrensgebiet. Die Begrenzung des Verfahrensgebietes ist in der anliegenden Gebietskarte M=1: 5000, die Bestandteil des entscheidenden Teils dieses Beschlusses ist, dargestellt.

##### II.

Dieser Beschluss wird von der Stadt Pottenstein öffentlich bekannt gemacht. Eine Ausfertigung des Beschlusses und ein Abdruck der Gebietskarte liegen im Rathaus der Stadt zwei Wochen lang nach dem ersten Tag der öffentlichen Bekanntmachung zur Einsichtnahme aus.

Inhaber von Rechten, die nicht aus dem Grundbuch ersichtlich sind, aber von dem Freiwilligen Landtausch betroffen werden, werden aufgefordert, diese Rechte innerhalb von drei Monaten – gerechnet vom ersten Tage der Bekanntmachung dieses Beschlusses – beim Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken, Nonnenbrücke 7a (Postanschrift: Postfach 11 01 64, 96029 Bamberg) anzumelden. Die Rechte sind auf Verlangen dem Amt für Ländliche Entwicklung innerhalb einer vom Amt zu setzenden weiteren Frist nachzuweisen.

Werden die Rechte erst nach Ablauf der vorbezeichneten Frist angemeldet oder nachgewiesen, so kann das Amt für Ländliche Entwicklung die bisherigen Verhandlungen und Festsetzungen gelten lassen.

##### Gründe

Die Tauschpartner haben den Freiwilligen Landtausch Steifling zur Verbesserung der Agrarstruktur beantragt und glaubhaft gemacht, dass sich seine Durchführung verwirklichen lässt. Der Freiwillige Landtausch war daher nach § 103 c FlurbG anzuordnen.

##### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Beschluss kann innerhalb eines Monats nach dem ersten Tag seiner Bekanntmachung Widerspruch beim Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken, Nonnenbrücke 7a (Postanschrift: Postfach 11 01 64, 96029 Bamberg) schriftlich oder zur Niederschrift erhoben werden.

gez. Dipl.-Ing. Hepple, Ltd. Baudirektor

## Volkshochschule Pottenstein



### Geschäftsstelle:

Rathaus Pottenstein, Forchheimer Str. 1, 91278 Pottenstein,  
Tel.: 0 92 43 / 70 80, Mail: poststelle@pottenstein.bayern.de

Verbindliche Anmeldung **spätestens 1 Woche vor Kursbeginn**  
im Rathaus der Stadt Pottenstein, Tel. 09243/708-0.

**Es gelten die AGB der Volkshochschulen im Landkreis Bayreuth!**

Bitte überweisen Sie die Gebühren nach Kursbeginn anhand  
des an Sie ausgehändigten Überweisungsträgers.

### Kräuterwanderung **NEU**

**Beginn: Fr., 05.09.2014** • 15.00 - 16.30 Uhr • 6 Nachmittage  
• 1. Treffen: Oberes Püttlachtal/Waldcafé • mitzubr.: Nordic-  
Walking-Stöcke • **Gebühr:** 35,00 € **Leitung:** Maria Haber,  
zertifizierte Kräuterpädagogin, Nordic-Walking-Trainerin  
Falls Sie Nordic-Walking-Stöcke ausleihen wollen, setzen Sie  
sich bitte mit Frau Haber in Verbindung.

Unsere wunderschöne Umgebung bietet wertvolle „Unkräuter“,  
Heilkräuter, Wildgemüse und essbare Früchte. Staunen Sie  
über die Vielfalt unserer heimischen Pflanzenwelt und ihre  
Verwendungsmöglichkeiten in der Küche. Während der Exkur-  
sion legen Sie 4 - 5 Kilometer, gerne mit Nordic-Walking-  
Stöcken, zurück; Der Weg ist für Anfänger und Fortgeschrittene  
geeignet. Am Ende des Kurses erhalten Sie eine schriftliche  
Zusammenfassung der besprochenen Pflanzen.

### Yoga I

**Beginn: Mo., 22.09.2014** • 18.30 - 20.00 Uhr • Ort wird noch  
bekannt gegeben • 15 Abende • mitzubringen: Matte oder  
Decke, bequeme Kleidung • **Gebühr:** 70,00 €  
**Leitung:** Claudia Redel

Yoga ist ein bewährtes Übungssystem zur Förderung und Erlan-  
gung von Gesundheit, Wohlbefinden, Harmonie, Erweckung  
schlafender Fähigkeiten und Erweiterung des Bewusstseins.

### Yoga II (vormittags)

**Beginn: Mi., 24.09.2014** • 9.30 - 11.00 Uhr • Ort wird noch  
bekanntgegeben • 10 Vormittage • mitzubringen: Matte oder  
Decke, bequeme Kleidung • **Gebühr:** 50,00 €  
• **Leitung:** Claudia Redel

### Wirbelsäulengymnastik am Vormittag **AOK**

**Beginn: Di., 23.09.2014** • 9.00 - 10.00 Uhr • 10 Vormittage  
• Ort wird noch bekanntgegeben • **Gebühr:** 50,00 €  
• mitzubringen: Sportkleidung, Isomatte oder Decke  
**Leitung:** Sybille Ott, Physiotherapeutin

Rückenschule ist ein Ganzkörpertraining, wobei alle wichtigen  
Muskelgruppen, die für eine gerade Haltung nötig sind, gekräftigt  
werden. Sie lernen Übungen für die Beweglichkeit des  
Rumpfes sowie notwendige Dehnübungen für den ganzen  
Körper. Alle Übungen und Trainingsvorschläge sind auch für  
das Üben zu Hause geeignet.

### Wirbelsäulengymnastik **AOK**

**Beginn: Do., 25.09.2014** • 18.45 - 19.45 Uhr • 10 Abende  
• Ort wird noch bekannt gegeben • **Gebühr:** 50,00 €/6 TN,  
30,00 €/10 TN • mitzubringen: Sportkleidung, Isomatte oder  
Decke • **Leitung:** Sybille Ott, Physiotherapeutin

### Wassergymnastik

**Jeweils Mittwoch** • 18.30 – 19.30 Uhr • Juramar Pottenstein  
• Gebühr wird mit Eintrittspreis verrechnet  
• **Leitung:** Sybille Ott, Physiotherapeutin

**Einstieg ist jederzeit möglich. Für diesen Kurs ist keine  
Anmeldung erforderlich. Nähere Informationen sind im  
Juramar, Tel. 09243/903166 oder bei Frau Ott erhältlich.**

Es ist ein ganzheitliches Training, welches durch die Massage-  
wirkung des Wassers unterstützt wird und der Kräftigung der  
Muskulatur, Verbesserung der Koordination und Kondition, der  
Körperentschlackung sowie des allgemeinen Wohlbefindens  
dient.

### Aqua-Fitness

**AOK**

**Beginn: Do., 25.09.2014** • 20.15 – 21.15 Uhr • Juramar Potten-  
stein • begrenzte TN-Zahl • 10 Abende • **Gebühr:** 50,00 € +  
Eintritt • **Leitung:** Sybille Ott, Physiotherapeutin

Ein gelenkschonendes, optimales Training zur Steigerung und  
Erhaltung Ihrer Gesundheit. Aqua-Fitness ist ein „Fatburner“,  
weil der Kalorienverbrauch durch den Wasserwiderstand  
wesentlich höher ist als bei Gymnastik an Land. Dieses Training  
setzt physische Belastbarkeit voraus, da mit Musik und Geräten  
bei flottem Tempo trainiert wird.

### Autogenes Training

**Beginn: Do., 02.10.2014** • 19.30 - 20.30 Uhr • SeniVita Potten-  
stein • 8 Abende • mitzubringen: warme Socken und Kissen •  
**Gebühr:** 36,00 € • **Leitung:** Margit Freifrau von Wintzingerode

Autogenes Training als Form der Selbsthypnose hilft Ihnen  
besser mit Stress umzugehen und innere Spannungen zu lösen.  
Die Schlafqualität wird erhöht und Organfunktionen verbessert.  
Regelmäßig geübt, kann es zur Steigerung der Leistungs-  
fähigkeit und Belastbarkeit beitragen. Sie lernen in sechs  
Schritten, systematisch zu entspannen. Das Erlernete ist danach  
leicht selbst anzuwenden.

### FiF – Frauen in Form

**Beginn: Fr., 17.10.2014** • 17.00 - 18.00 Uhr • 6 Abende • Turn-  
halle Graf-Botho-Schule Pottenstein • **Gebühr:** 25,00 €  
• mitzubringen: Isomatte, Handtuch und Getränk  
**Leitung:** Cynthia Kade

Bei diesem Ganzkörpertraining beanspruchen wir bei abwechs-  
lungsreicher Musik Kraft, Ausdauer und Beweglichkeit.  
Wir beginnen mit einem Warm-up, kräftigen Bein-, Po- und  
Rumpfmuskulatur und runden die Stunde mit einem Cool-down  
ab. Teilweise werden auch Kleingeräte eingesetzt.

### Wir tanzen wieder Disco-Fox!

**Beginn: Do., 02.10.2014** • 19.30 - 20.45 Uhr • 4 Abende  
• Aula Graf-Botho-Schule • **Gebühr:** 35,00 € pro Person  
• **Leitung:** Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

Sie lernen den Disco-Fox-Grundschritt und viele interessante  
Dreh- und Wickelfiguren und Kombinationen dazu, um gekonnt  
das Figurentanzen umzusetzen.

Eine Anmeldung ist nur paarweise möglich!

### Junge VHS

**NEU: Klettern, Turnen, Toben ( ca. 2 – 6 Jahre) in  
Begleitung**

**Beginn: Do., 02.10.2014** • 16.00 – 17.30 Uhr • 10 Nachmittage  
• Turnhalle Graf-Botho-Schule • **Gebühr:** 50,00 €/ 7 TN, 35,00  
€/ 10 TN • **Leitung:** Gisela Unglert-Stielper

Bewegungsangebot für Eltern mit kleineren Kindern.

Wir gestalten gemeinsam Bewegungslandschaften mit Geräten  
und schaffen abwechslungsreiche Gelegenheiten zum Klettern  
und Toben. Wir experimentieren mit Materialien aus dem Alltag  
und schaffen Anreize zur Wahrnehmungsschulung. In einfachen  
Rollen- und Mannschaftsspielen lernen die Kinder, sich  
eigenständig nach Regeln zu bewegen.

### Forstbetriebsgemeinschaft Pegnitz e. V.

Die Forstbetriebsgemeinschaft Pegnitz e. V. veranstaltet am  
**Sonntag, den 14. September 2014** zusammen mit dem  
Holzbau Hümmer auf dessen Gelände in Weidensees den  
traditionellen, alle zwei Jahre wiederkehrenden „**Tag des  
Holzes**“.

Hier gibt es wieder ein buntes Programm rund um Wald und  
Holz mit einer Ausstellung unterschiedlicher Maschinen,  
Vereinen und Firmen. Auch das Amt für Ernährung,  
Landwirtschaft und Forsten wird wieder vertreten sein.  
Diesmal soll u.a. ein Falkner kommen, der einige Greifvögel  
mitbringen wird und viel Interessantes über Falknerei  
erzählen kann. Für Kinder gibt es ein ansprechendes  
Programm vom Spielplatzverein Weidensees.

Kutsch- und Quadfahrten werden ebenfalls angeboten.



## Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.



### BESINNLICHER TAGESAUSKLANG AM LABYRINTH mit einer Führung zu unseren heimischen Pflanzen

Am **Dienstag, den 5. August 2014** möchten wir – bei schönem Wetter - um **19 Uhr** zu einem **besinnlichen Tagesausklang am Labyrinth** einladen.

Das Labyrinth fasziniert seit jeher und lädt ein, sich auf den Weg in die Mitte zu machen. Die vielen Wendungen und Kurven sind dabei ein Sinnbild unseres Lebens.

*„Der Weg lehrt: Wer das Labyrinth betritt, wer den Weg zu Gott beginnt, kommt mit Sicherheit an, wie groß der Umweg auch immer sein mag. Wer den Weg beständig geht und die Mitte, das Ziel erreicht, hat alles erreicht. Er ist im Zentrum der Geborgenheit und wird als Gewandelter den Weg neu gehen. Es geht nie ausschließlich um gut oder böse, ja oder nein, sondern um die Begegnung mit sich selbst und mit Gott ...*

*Die Faszination des Labyrinths entsteht durch sein Geheimnis. Es erschließt sich nicht auf den ersten Blick. Ich muss mich schon auf das Geheimnis einlassen, losgehen ... Darüber staunen, dass der Weg trotz Umwegen zur Mitte führt.“*

So möchten wir diese Abendstunde nützen, um den Gedanken unseres eigenen Lebensweges sowie unserer Sehnsucht nach „Ankommen“ und Geborgenheit Raum zu geben, aber auch, um zu danken.

Alle, die gerne ein paar Schritte laufen möchten, laden wir zuvor zu einem **geführten Spaziergang mit Bernhard Lang** ein, der uns **Flora und Fauna** entlang des Wanderweges von der Burg Pottenstein über die Hohe Warte bis zur Hofmannskapelle erklärt.

**Treffpunkt für alle Wanderfreudigen ist um 17.30 Uhr am Parkplatz beim Minigolfplatz**, von dort gibt es Fahrgemeinschaften bis zur Burg.

Alle anderen, egal ob jung oder alt, treffen sich um 19 Uhr an der Hofmannskapelle. Wenn Sie mit uns hochfahren möchten oder zuhause abgeholt werden wollen, rufen Sie uns bitte an: 09243/7017540.

Auch für Menschen mit Gehbehinderungen und Rollstuhlfahrende ist die Teilnahme jederzeit möglich.

*„Wer ständig die Geschwindigkeit erhöht, versäumt vieles am Weg.“*

(G. Candolini)

### SCHULUNG „BEGLEITUNG ÄLTERER MENSCHEN ZUHAUSE“

Zuletzt möchte ich noch einmal darauf hinweisen, dass wir im September wieder mit einer **Schulung**, unserer Fünften, zum Thema **„Begleitung älterer Menschen zuhause“** beginnen.

Der Kurs richtet sich zum einen an Menschen, die in ihrem häuslichen Umfeld betroffen sind und einen Angehörigen betreuen und pflegen, bzw. die sich auf diese Situation vorbereiten möchten. Zum anderen sind auch alle eingeladen, die sich vorstellen können, pflegende Angehörige stundenweise zu entlasten, um somit alten Menschen die Möglichkeit zu geben, möglichst lange im vertrauten Umfeld bleiben zu können.

Der Kurs beginnt voraussichtlich am **Montag, 22.09.** und umfasst 40 Schulungseinheiten. Nähere Informationen dazu erhalten Sie jederzeit bei uns, Tel. 09243/ 7017540. Ihre Andrea Eichenmüller, Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.

## Katholischer Kindergarten „St. Johannes“ in Kirchenbirkig

### Krabbelgruppe im Kindergarten

Ab Oktober 2014 starten wir wieder mit unserem „Zwergenstübchen“.

Immer montags in der Zeit von 9.00 Uhr bis 10.30 Uhr findet in der Turnhalle dieses Treffen für Mama und Kind statt.



Singen, Spielen und gemeinsam Brotzeit machen stehen genauso auf dem Programm wie miteinander ins Gespräch kommen und sich austauschen.

Wir freuen uns auf viele Anmeldungen und schöne Begegnungen.

Die Anmeldungen werden ab dem 28.08.2014 im Kindergarten unter der Telefonnummer 09243/1023 entgegengenommen.

Alle organisatorischen Dinge (z.B. Unkostenbeitrag für Material) können beim ersten Treffen am Montag, 06.10.2014 mit Frau Sandra Dreßel (Gruppenleiterin) besprochen werden.

### Töpfereibesuch

Getreu unserem Jahresthema „Do bin I dahaam“ wanderten unsere Vorschulkinder zur nahe gelegenen Töpferei in Weidenloh. Nach einem Picknick im Garten durften wir zusehen, wie aus einem Tonklumpen auf der Drehscheibe eine Vase wurde. Auch legten wir selbst Hand an und töpften unser eigenes „Daumenschälchen“, (welches natürlich noch im Ofen gebrannt wird).

Ein herzliches Dankeschön gilt Frau Schacht und ihrer Kollegin für den lehrreichen Vormittag.



### Übernachtungsfest der Vorschulkinder

Am Freitag, den 18.07.2014 war es soweit. Um 13.00 Uhr trafen sich alle Vorschulkinder des Kindergartens St. Johannes Kirchenbirkig zum gemeinsamen Ausflug mit anschließender Übernachtung.

Erst wurde ein geeigneter Schlafplatz ausgesucht und dann wartete schon der Bus, der die Kinder nach Nürnberg ins Tucherland brachte. Dort konnten sie klettern, rutschen und den Streichelzoo besuchen. Bei 30 Grad und Sonnenschein war es dann ein Riesenvergnügen, sich im Wasser abzukühlen. Danach ging es zurück in den Kindergarten. Dort erwartete die Kinder schon eine reichlich gedeckte Tafel, wo sie sich erst einmal stärken konnten. Bei einem gemütlichen Lagerfeuer wurden noch Lieder gesungen. Abschluss des Abends war ein Kinderkino. Müde und glücklich, legten sich die Kinder in ihr selbst gebautes Nachtlager. Allerdings dauerte es noch einige Zeit, bis endlich alle schlafen konnten, denn es gab reichlich Gesprächsstoff nach diesem aufregenden Tag. Nach einer kurzen, aber ruhigen Nacht erwartete die Kinder ein

Frühstück, bevor sie von ihren Eltern abgeholt wurden.

Am Ende des Jahres möchten wir ein herzliches Vergelt's Gott aussprechen: Allen Menschen, welche uns in den vergangenen Monaten wohlwollend und unterstützend begleitet haben!

Ihre/unsere Kinder werden es Ihnen danken! Von den momentan 51 Kindern (46 Kinder aus der Pfarrei Kirchenbirkig, fünf Kinder aus Pottenstein und Umgebung) werden heuer 17 Kinder eingeschult.

Allen, die neue Wege gehen, wünschen wir Freude, Mut und Kraft, vor allem aber Gottes guten Segen!

Wir freuen uns mit allen Familien auf ein gesundes Wiedersehen am Donnerstag, den 28.08.2014.

Unsere Neueinsteiger heißen wir am 01.09.2014 herzlich willkommen! Auch in Zukunft möchten wir unserer ganzheitlich sinnorientierten Erziehung (Herz, Hand und Verstand) treu bleiben und freuen uns auf ein weiterhin gutes Miteinander zum Wohl der uns anvertrauten Kinder!

*Ihr Kindergarten – Team*

*- Die Trägerschaft und der Elternbeirat des Katholischen Kindergartens „St. Johannes“ in Kirchenbirkig -*

## **ASB Kindertagesstätte und Förderverein Kindergarten St. Kunigund Pottenstein e. V.**

### **Sommerfest**

Am 28. Juni haben wir unser Sommerfest gefeiert.

Nach ein paar Worten der Kita-Leitung führten unsere Kinder – angezogen in den Farben des Regenbogens – das Stück „Der Streit der Farben – wie der Regenbogen entstand“ auf:

Vor langer Zeit begannen die Farben dieser Welt zu streiten. Jede behauptete von sich, sie sei die Beste, die Wichtigste, die Nützlichste oder die Beliebteste. Am Ende erkennen sie jedoch, das jede Farbe wichtig ist und sie nur zusammen einen Regenbogen entstehen lassen können.

Außerdem erhielten die Eltern ein vorbereitetes Geschenk von ihren Kindern und alle waren sehr stolz auf die gelungene Vorführung!

Bei Kaffee und Kuchen sowie Gegrilltem erfolgte dann ein gemütliches Beisammensein.

Auch unsere Kinder hatten in dieser Zeit viel Spaß an den Stationen der Spielstraße: Der ASB zeigte, wie Verbände angelegt werden. Die Kinder konnten sich schminken lassen und Golf spielen (veranstaltet vom Golfclub Pottenstein). Im Garten wurde mit Erzieherinnen Dosenwerfen und Dosenlaufen gespielt. Die Krippenkinder hatten für diesen Tag fleißig gebastelt, diese kleinen Kunstwerke wurden in der Turnhalle des Kindergartens verkauft.

So ging am Abend ein wunderschönes Sommerfest zu Ende, das ohne viele fleißigen Helfer und Sponsoren nicht möglich gewesen wäre.

Nun ist es Zeit, sich für die unkomplizierte Hilfe zu bedanken, bei:

- dem Wanderverein, der uns kostenlos die Kuchentheke und die Kaffeemaschinen zur Verfügung gestellt hat
- der Bäckerei Müller in Tüchersfeld für die Brötchen
- der Metzgerei Winkler für Fleisch und Würste und vor allem für den Grill
- den Familien Thiem-Förster und Müller-Wilfing für die Pavillons
- dem Verein „900 Jahre Oberailsfeld“ für die spontane Übernahme der Kosten des Toilettenwagens

- der Held Bräu aus Oberailsfeld, die uns mit Getränken versorgt und Bierzeltgarnituren sowie Kühlwagen zur Verfügung gestellt haben.
- Danke auch nach Pfaffenberg für das tolle Zelt und die Hilfe beim Aufbau!

Und zum Schluss genau so wichtig:

Vielen Dank für die tolle Hilfe und gute Laune zum Sommerfest dem Kita-Team, Elternbeirat, Förderverein, den fleißigen Helfern, Allen, die bisher nicht erwähnt wurden und unseren Kindern, ohne die das Ganze gar nicht stattgefunden hätte.

### **Zeltwochenende**

In diesem Jahr haben wir unser Zeltwochenende im Juli auf der Skihütte in Bodendorf verbracht. Etwa 40 Personen nahmen teil.

Für Verpflegung war bestens gesorgt: Bei selbstgebackener Pizza, Gegrilltem und mitgebrachten Salaten blieb keiner hungrig!

Außerdem sammelten die Kinder im Wald das Holz für ein Lagerfeuer und es wurden Spiele veranstaltet.

Am nächsten Morgen konnten alle noch bei einem großen Frühstücksbuffet beieinander sitzen. Müde, aber zufrieden, stellten wir beim Frühstück fest: Da machen wir auch im nächsten Jahr wieder mit!

### **Polizei**

Am 10. Juli kam nachmittags ein Polizist zu den Vorschulkindern, Herr Schneider von der Polizeiinspektion Pegnitz. Das war eine Aufregung für die Kinder! Er zeigte, was ein Polizist alles dabei hat (Uniform, Mütze, Jacke, Pistole, Munition) und übte mit ihnen das richtige Überqueren der Straße. Abschließend wurde noch eine Geschichte vorgelesen.

### **Abschlussfahrt und Übernachtungsfest der Wackelzähne**

Die Abschlussfahrt führte unsere Wackelzähne nach Eggolsheim zur Umweltstation „Lias Grube“. Dort konnten sie Insekten, Schmetterlinge und Käfer fangen und sind gesprungen wie die Grashüpfer – und haben dabei noch seinen Lebensraum kennengelernt.

Anschließend ging es in das Weidenlabyrinth, der Barfußweg wurde gelaufen, sie haben die Vogelstation besucht und Tiere in der Wiese kennengelernt. Abends ging es zurück in den Kindergarten, denn hier wurde das Übernachtungsfest gefeiert. Zum Abendessen gab es leckere Pizzabrötchen, und sogar „Wuppi“ und „Kasperle“ kamen auf einen Besuch vorbei. Nach einer Gute-Nacht-Geschichte und einer Nachtwanderung durch Pottenstein schliefen dann alle glücklich ein. Am Morgen gab es noch ein gemütliches Frühstück zusammen mit den Eltern im Café Wunderlich. An dieses tolle Erlebnis denken unsere Wackelzähne bestimmt noch lange zurück!

### **Theaterfahrt nach Trebgast**

Am 17.07. ging's auf zum Theaterstück „Alice im Wunderland“ zur Naturbühne in Trebgast.

Nach einem gemeinsamen Mittagessen, das sich die Kinder so richtig schmecken ließen, wurden sie mit dem Bus abgeholt. Schon alleine das Fahren in einem Bus war für viele Kinder etwas ganz Besonderes! In Trebgast angekommen, tauchten sie gemeinsam ab in die fantasiereiche Welt von Alice. Die fiktive Welt, in die sich Alice begibt, erfreut Kinder schon seit vielen Generationen und kam auch bei unseren Kindern ganz toll an! Abends kamen die Kinder mit lächelnden Gesichtern wieder in Pottenstein an und hatten wahnsinnig viel zu erzählen. Sie hatten einen schönen und erlebnisreichen „Alice-Tag“!



# Sommer-Ferienprogramm Pottenstein 2014



**Liebe Kinder, Jugendliche, Familienangehörige und Gäste, viele Vereine und freiwillige Helfer haben ein abwechslungsreiches Programm für die Ferien zusammengestellt und freuen sich auf EUCH. Nun heißt es schnell alle Termine checken, anmelden und die Ferien in vollem Umfang genießen...**

*Eine große Bitte an die Eltern: Einige Aktionen können nur stattfinden und organisiert werden, wenn rechtzeitig die Anmeldungen erfolgen. Deshalb wäre es wichtig, möglichst bald mit Ihren Kindern das Programm gemeinsam zu schmökern und die Planungen an das Tourismusbüro weiterzugeben. Einige Termine sind auch bestens für die ganze Familie geeignet.*

*An dem Programm haben sich wieder viele Vereine, freiwillige Helfer, Unterstützer, Sponsoren, Jugendgruppen und engagierte Bürger beteiligt, um allen schöne Ferien zu bereiten. Ein herzliches Dankeschön!*

**Einen erlebnisreichen, sonnigen und erholsamen Sommer wünschen Euch Allen die Jugendbeauftragte Maria Dressel und das Team vom Tourismusbüro.**



## Fr., 01.08.2014: Tennis-Schnuppertraining

Wir möchten Euch erste technische Grundübungen zeigen und wollen mit einem ersten Match den Tag abrunden. Schläger können auf Anfrage geliehen werden. Bitte feste Sportschuhe mit glatter Sohle (keine Joggingsschuhe!) mitbringen. Weitere Termine: immer freitags während der ganzen Saison, allerdings von 17 - 18 Uhr auf der Tennisanlage beim TC Pottenstein.

**Treffpunkt:** 16.00 Uhr am Tennigelände TC Pottenstein (bis ca. 18.00 Uhr) **Mindestalter:** 8 Jahre  
**Anmeldung:** im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841  
**Leitung:** Mario Endres und Lars Persau, TC Pottenstein

## Sa., 02.08.2014: Schießen und mehr...

Bogenschießen, Schießen auf den elektronischen Ständen mit Lichtgewehren (wie Luftgewehr nur ohne Kugeln, keine Probleme mit Versicherung) und zum Ausgleich ein kleines Kickerturnier und weitere Spiele. Es erfolgt eine Aufteilung in drei Gruppen (Bogen, Luftgewehr, Kicker), im Wechsel werden die Stationen durchlaufen. Während des ganzen Events werden Getränke und Wiener mit Brötchen angeboten.

**Treffpunkt:** 14.00 Uhr im Schützenhaus Kirchenbirkig (Dauer bis ca. 18 Uhr) **Alter:** ab 10 Jahre  
**Beitrag:** 3,00 € (inkl. Essen und Getränke) **Teilnehmerzahl:** ab 5 bis max. 15 Personen  
**Anmeldung:** Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841 **Leitung:** Schützenverein Kirchenbirkig

## So., 03.08.2014: Spielplatzfest

Der Förderverein Spiel und Sport Hohenmirsberg e.V. lädt zum Spielplatzfest ins Festzelt am Kinderspielplatz ein. Spiel und Spaß für die ganze Familie sind garantiert. Um 14.00 Uhr beginnt das Fest mit Kaffee und Kuchen. Die Kinder können sich am Nachmittag auf unserem Spielplatz sowie bei einem bunten Kinderprogramm austoben. Am Abend lassen wir das Fest mit einer deftigen Brotzeit ausklingen. Für Unterhaltung sorgt DJ Frank. Auf Euren Besuch freut sich der Förderverein Spiel und Sport Hohenmirsberg e.V.

## Di., 05.08.2014: „FUNtastisch“

Das Team um das Spielmobil bietet unter dem Motto „FUNtastisch“ Spiel, Spaß und Spannung. Vormittag von 9.00 - 12.00 Uhr verschiedenste Kreativangebote ausprobieren, wie z.B. Schmuckschatullen, Pokémon- Karten oder ein Fußballfeld mit Spielern basteln. Außerdem können Eulen, Rehe und Kunstwerke aus Naturmaterialien hergestellt werden. Hier ist Kreativität gefragt! Nach einer einstündigen Mittagspause sorgen zwischen 13.00 und 16.00 Uhr die Spielgeräte und -ideen des Spielmobil-Teams für die nötige Bewegung. Neben der Geschicklichkeitsrallye, dem Hindernisparcours und Fallschirmspielen wird auch Brenn- oder Fußball gespielt... und noch vieles mehr! Außerdem gibt es die beliebte Malstraße und die Schminkstation. Bei schönem Wetter kommt zusätzlich die Wasserrutsche zum Einsatz.

**Treffpunkt:** 9 Uhr auf dem Schulgelände Graf Botho-Schule Pottenstein (Dauer bis ca. 18 Uhr)  
**Alter:** 6 - 12 Jahre **Leitung:** Kreisjugendring Bayreuth

## Fr., 08.08. und Sa., 09.08.2014: Ein Tag mit Pferden

Dieser Tag ist auch etwas für Kinder ohne Reiterfahrung. Gemeinsam erleben wir viele tolle Sachen rund um die Pferde. Dazu gehört das Versorgen der Pferde, die Pflege, longieren und aufsitzen. Anschließend findet eine Kutschfahrt mit vier Pferden statt. Brotzeit und Getränk bitte mitbringen.

**Treffpunkt:** 9 Uhr im Schloss Kühlenfels (Dauer bis ca. 15 Uhr) **Alter:** 8 - 15 Jahre  
**Teilnehmerzahl:** 5 Personen **Leitung:** Herr Wildung, Schloss Kühlenfels  
**Anmeldung:** Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841



## Fr. 08.08.2014: Kinderkultur in der Teufelshöhle Pottenstein - „Rotkäppchen“

„Ach, Rotkäppchen -“, denkt ihr, „so ein alter Hut! Kennen wir schon!“ Wirklich?! Weshalb hat die Großmutter ihrer Enkelin eine rote Mütze gestrickt und geschickt? Wieso möchte der Jäger Rudi unbedingt Rotkäppchens Mutter Adelheid heiraten? Darf der Wolf Adelheid „Kompott“ nennen? Antworten auf diese und andere ungestellte Fragen findet der Märchenerzähler Herr Drösel, wenn er auf das Happy-End zusteuert. Präsentiert vom Erfreulichen Theater.

Karten dazu erhaltet Ihr im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841, **Treffpunkt:** 18.00 Uhr an der Kasse Teufelshöhle Pottenstein (Dauer bis ca. 18.45 Uhr) **Alter:** ab 5 Jahre **Kinder 5,00 €, Erwachsene 7,00 € (Abendkasse zuzüglich 1,00 €)**

*Pottensteiner Sommerferienprogramm***Sa. 09.08.2014: Retten • Löschen • Bergen • Schützen - Ferien-Action bei der Pottensteiner Feuerwehr**

Ihr könnt vieles selbst ausprobieren und uns bei der Feuerwehrarbeit über die Schulter schauen.

Mitbringen solltet ihr evtl. festes Schuhwerk und natürlich viel gute Laune.

**Treffpunkt:** 14.00 Uhr beim Pottensteiner Feuerwehrhaus am Bayreuther Berg (Dauer bis ca. 17 Uhr) **Alter:** ab 8 J.  
**Anmeldung:** bis 08.08.2014 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841  
**Leitung:** Christian Berner und Horst Weißenberger, Jugendfeuerwehr

**Di. 12.08./Do. 14.08./Di. 19.08./Do. 21.08.2014: Linedance Schnupper-Workshop für die ganze Familie**

Line Dance ist eine choreografierte Tanzform, bei der einzelne Tänzer unabhängig von der Geschlechtszugehörigkeit in Reihen und Linien vor- und nebeneinander tanzen. Die Tänze sind passend zur Musik choreografiert, die meist aus den Kategorien Country und Pop stammt. Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr.

**Treffpunkt:** 18 Uhr im Bürgerhaus Pottenstein (Dauer bis ca. 19 Uhr) **Alter:** ab 8 Jahre  
**Teilnehmerzahl:** mindestens 15 Personen **Beitrag:** 1,00 € Kinder und 2,00 € Erwachsene/Abend  
**Anmeldung:** bis Freitag, 08.08.2014 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841  
**Leitung:** Renate Kolb, ASV Line Dance Friends Pegnitz, Tel. 09241 / 720838

**Mi. 13.08.2014: Trommelspaß mit echten afrikanischen Trommeln**

Herr Sascha Barth von der Trommelschule „AfricanDrums“ zeigt Dir, wie Du auf einer Trommel verschiedene Töne erzeugen, Trommelsignale erkennen und erwidern und mit anderen Kindern zusammen ein afrikanisches Lied auf der Trommel spielen kannst.

**Treffpunkt:** Bürgerhaus Pottenstein  
**Workshop I:** Altersgruppe 7 bis 9 Jahre, Kosten: 4,00 € **Dauer:** 45 Minuten, Beginn: 9.00 Uhr  
**Workshop II:** Altersgruppe 10 bis 14 Jahre, Kosten: 5,00 € **Dauer:** 1 Stunde, Beginn: 10.00 Uhr  
**Teilnehmerzahl:** 7 bis max. 14 Personen pro Workshop  
**Anmeldung:** bis Montag, 11.08.14 im Tourismusbüro, Tel. 09243/70841 **Leitung:** Sascha Barth

**Fr., 15.08. und Sa., 16.08.2014: Sommerfest der Bergwacht Pottenstein**

Der Samstag beginnt gegen 15.30 Uhr mit einer Schauübung im Gelände der Bergwachthütte, anschließend hat jeder die Möglichkeit, die Gerätschaften, Fahrzeuge und Ausrüstung der Bergretter unter die Lupe zu nehmen. Gegen 16:30 Uhr können dann die Kinder eine geführte Kräuterwanderung begleiten und die Geheimnisse der heimischen Flora erfahren. Wer bei der Wanderung und der Übung ganz genau aufpasst, kann einen tollen Preis bei der anschließenden Tombola gewinnen. Ab 17 Uhr wird gegrillt; ab 19 Uhr ist Barbetrieb und Musik mit der Band „Die Kuhsengn“.

**Treffpunkt:** 15.30 Uhr auf der Bergwachthütte Pottenstein  
**Leitung:** Bergwacht Pottenstein

**Fr. 22.08.2014: Jugend-/Seniorentag im SeniVita zur Einstimmung auf die Bartholomäus-Kirchweih**

Wir gestalten einen Nachmittag zusammen mit den Senioren. Bei Kaffee und Kuchen lernen wir uns erst einmal kennen.

Mit Gesellschaftsspielen, Kegeln, Montagsmaler, Gedächtnistraining und vielem mehr werden wir den Nachmittag verbringen. Gegen 17.00 Uhr wird der Kerwa-Zug mit dem Kirchweihbaum des TSC Pottenstein bei uns halt machen. Es wäre schön, wenn Du dabei bist. Die Senioren freuen sich immer, wenn Jugendliche mit ihnen ins Gespräch kommen.

**Treffpunkt:** 14.30 Uhr im SeniVita Seniorenheim Pottenstein  
**Anmeldung:** bis Do. 21.08.14 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41  
**Leitung:** Karin Spörl und das Team der ehrenamtlichen Mitarbeiter  
 Michael Rox, Nadine Krieg & das Team des Hauses SeniVita St. Elisabeth

Tipp: Ab 16.00 Uhr kannst Du mit deiner Familie die Kirchweih im Hof der Brauerei Mager besuchen. Kerwabaum aufstellen mit Festzug findet ab 17.00 Uhr statt.

**Sa. 23.08.2014: Erlebnistag auf dem Bauernhof**

Ein Nachmittag voller Spaß, Action und Natur mit Wettmelken, Brotbacken und vielem mehr! Ganz nebenbei erfahrt Ihr alles Wichtige rund um das Thema Milch, Kühe und den modernen Bauernhof, wobei die Besichtigung eines Melkroboters natürlich nicht fehlen darf. Bitte festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung mitbringen.

**Treffpunkt:** 14.00 Uhr bei Familie Klaus Thiem, Hohenmirsberg 41 (Dauer bis ca. 17.00 Uhr) **Alter:** ab 6 Jahre  
**Anmeldung:** bis Mi. 20.08.2014 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841  
**Leitung:** Landjugend Haßlach

**Sa. 23.08.2014: Schweben wie ein Vogel in der Luft - Gleitschirmfliegen für Kinder und Jugendliche**

Unsere Heimat Pottenstein einmal von oben betrachten, das ist ein Freiheitsgefühl der ganz besonderen Art. Am 1000m langen Seil mit erfahrenen Tandempiloten in die Luft gezogen zu werden und dann im freien Flug zur Erde zurück. Feste Schuhe (Wanderschuhe), alte Hose (Jeans o.ä.) anziehen. Brotzeit, gute Laune und Abenteuerlust mitbringen. Trinken gibt es zum Selbstkostenpreis von den Fliegern.

**Treffpunkt:** 12.00 Uhr am Fliegerheim, ca. 1 km westlich von Hohenmirsberg. Das Fluggelände ist ab Hohenmirsberg bis zum Fliegerheim ausgeschildert. Ausweichtermin, falls das Wetter nicht passt, am 30.08.2014. Rückfragen bitte an Robert Mader 0171/4832681 oder Reinhold Wiegärtner 0171/1873441.

**Alter:** ab 12 Jahre **Teilnehmerzahl:** mindestens 5 bis max. 15 Personen  
**Beitrag:** 20,00 € vor Ort **Anmeldung:** bis 04.08.2014 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841  
**Leitung:** Gleitschirmclub Fränkische Schweiz e.V.

Einverständniserklärung muss von den Erziehungsberechtigten unterschrieben werden!

**Di. 26.08./ Mi. 27.08./ Di. 02.09./ Fr. 05.09.2014:**



Zumba setzt sich aus verschiedenen Tanz- und

Aerobic-Bewegungen zusammen, die zu einer Choreografie kombiniert werden. Dabei sind alle Schritte, die zu südamerikanischer Musik getanzt werden, recht einfach zu erlernen. Tänzerische Vorkenntnisse sind nicht notwendig. Zudem wird beim Tanzsport besonders die untere Rückenmuskulatur gestärkt, da viele der Bewegungen aus der Hüfte heraus erfolgen. Wer also lateinamerikanische Musik mag, sollte Zumba einmal ausprobieren.

**Zeit/Ort:** 18.00-19.00 Uhr im Bürgerhaus Pottenstein

**Bitte beachten: Mi. 27.08.14 um 17.30-18.30 Uhr!**

**Teilnehmerzahl:** mind. 5 bis max. 30 Personen

**Alter:** ab 14 Jahre

**Beitrag:** 5,00 €

**Leitung:** Tatjana Neudorf

**Anmeldung:** bis Mo. 25.08.14 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841

### Fr. 29.08.2014: Von der großen Standuhr zur kleinen Armbanduhr

Besichtigung der eigenen Uhrmachermeisterwerkstatt durch unseren Uhrmachermeister und Restaurator Markus Preuschl. Sie sehen, wie sich ein Uhrwerk zerlegen lässt, wie die Räder ineinander eingreifen und dass ein Werk einer Standuhr genau so funktioniert wie das einer kleinen Armbanduhr. Außerdem darf ein Blick in die antike Taschenuhrsammlung riskiert werden.

**Zeit/Ort:** 11.00-12.30 Uhr bei Juwelier Uhren Wolf, Hauptstraße 11-13, 91257 Pegnitz

**Teilnehmerzahl:** mind. 8 bis max. 10 Personen

**Anmeldung:** bis Do. 28.08.2014 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841

**Leitung:** Uhrmachermeister und Restaurator Markus Preuschl

### Sa. 30.08.2014: Fledermäuse - Jäger der Nacht

Fledermäuse gehören nicht zu den Mäusen, obwohl sie so heißen. Und auch nicht zu den Vögeln, obwohl sie fliegen können. Fledermäuse bringen ihre Jungen lebend zur Welt und gehören deshalb zu den Säugetieren. Und es gibt noch mehr Besonderheiten zu entdecken. Hast auch du Dich schon mal gefragt, warum Fledermäuse eigentlich fliegen können, wie sie sich verständigen und wo sie den ganzen Winter rumhängen? Dann mach mit bei unserer Fledermausführung und entdecke die wundersame Welt dieser einzigartigen Tiere. Mit Hilfe unseres Bat-Detektors können die Fledermäuse sogar gehört werden.

**Zeit/Ort:** 19.30 - ca. 22.00 Uhr am Wanderparkplatz hinter dem Seniorenhaus St. Elisabeth am Ziersmühlensteg

**Alter:** ab 6 Jahre

**Beitrag:** 3,00 € Kinder bis 15 Jahre, 5,00 € Erwachsene

**Anmeldung:** bis 29.08.14 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841

**Leitung:** Thomas Büttner

**Bei Regen findet die Exkursion nicht statt.**



### Mo. 01.09.2014: Spielenachmittag

Spielenachmittag – Spiele, Spaß und Spannung (bei gutem Wetter im Freien mit Lagerfeuer) Ferien ohne Spaß? Ferien ohne Spannung? Ferien ohne Spiele? Nicht mit uns! Wenn Du einen tollen Nachmittag mit vielen aufregenden und spannenden (Action)Spiele, guter Laune und natürlich ganz viel Spaß erleben willst, komm doch einfach zu uns!

Anschließend wollen wir es uns dann bei einem gemütlichen, aber doch spannenden Lagerfeuer (vorausgesetzt das Wetter passt) gut gehen lassen. Auf Dein Kommen freut sich die Katholische Landjugendbewegung. Bei gutem Wetter sind wir draußen auf der Wiese, bitte an entsprechende Kleidung denken!

**Zeit/Ort:** 15.00 - ca. 19.30 Uhr am Bürgerhaus Pottenstein, bei schlechtem Wetter bis 18.00 Uhr im Bürgerhaus

**Teilnehmerzahl:** 10 bis max. 20 Personen **Beitrag:** 3,00 € (Getränke und kleines Essen sind enthalten)

**Anmeldung:** bis Fr. 29.08.14 im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841

**Leitung:** KLJB Seelsorgebereich Pottenstein

### Di. 02.09.2014: Spiel und Tanz für Kids

Hast Du Lust auf lustige Spiele und einen Tanz, dann komm doch vorbei, wir freuen uns auf Dich! Bitte Turnschuhe, bequeme Kleidung, Getränke und natürlich gute Laune mitbringen.

**Treffpunkt:** 16.00 Uhr in der Turnhalle der ehemaligen Volksschule Kirchenbirkig (Dauer bis ca. 18.00 Uhr)

**Alter:** 8 bis 14 Jahre

**Teilnehmerzahl:** max. 18 Personen

**Anmeldeschluss:** Fr. 29.08.2014 im Tourismusbüro, Tel. 09243/70841

**Leitung:** Frau Brendel, Faschingskomitee SK Kühnfelds-Waidach

### So., 07.09.2014: Familiennachmittag „Spiel und Spaß für die ganze Familie“ im Fränkische Schweiz-Museum Tüchersfeld

Besuchen Sie zusammen mit Ihren Kindern das Museum nach dem Fränkische Schweiz - Marathon, der entlang der B 470 stattfindet. Mit dem Auto erreichen Sie das Museum am einfachsten über die Ortsstraße von Rackersberg kommend oder mit dem Rad, zu Fuß, per Inliner entlang der gesperrten Bundesstraße. Neben unserer Sonderausstellung haben wir ab 13.00 Uhr folgendes vorbereitet: Tombola mit Verlosung, Streichelzoo u. v. m.

Kinder bis 16 Jahre zahlen keinen Eintritt. Für Erwachsene gelten die ermäßigten Eintrittspreise. Jede Eintrittskarte nimmt an der großen Tombola im Anschluss des Familientages teil.

### Mo., 08.09.2014: „Wir bauen einen Barfuß-Pfad“

Ein Barfußpfad ist eine Gehstrecke, auf der durch Barfußlaufen besondere [Sinneseindrücke](#) und die damit verbundene Entspannung erlebt werden können. So einen Wohlfühlpfad möchten wir gern mit Euch bauen. Für Brotzeit und Getränke sorgt der Kindergarten!

**Treffpunkt:** 9 Uhr im Außengelände des Kindergartens „St. Johannes“ in Kirchenbirkig, Dauer bis ca. 13 Uhr

**Teilnehmerzahl:** 9 - 10 Personen

**Anmeldung:** beim Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/70841

**Leitung:** Kindergarten-Team „St. Johannes“ in Kirchenbirkig

*Änderungen vorbehalten!*

**Liebe Freunde,**

„Predige das Evangelium – wenn nötig mit Worten!“, so lautet mein Primizspruch.

Diesen Leitsatz habe ich mir für meinen künftigen priesterlichen Weg ausgewählt, dieser soll mich begleiten.

Im Rahmen meiner Primizfeier in Mandlau am 29. Juni 2014 habe ich in der Tat genau das erleben und erfahren dürfen, was ich mit dem Primizspruch zum Ausdruck bringen will: Es gilt, das Evangelium in erster Linie zu leben und nicht allein drüber zu reden!

Mit tiefer Freude und voller Dankbarkeit blicke ich zurück auf diesen Tag. Auch wenn ich nur einen Bruchteil dessen mitbekommen habe, was im Vorfeld alles gelaufen ist, weiß ich doch, dass viele, viele Leute angepackt und mitgeholfen haben!

Wochenlang liefen die Vorbereitungen. Helferinnen und Helfer haben sich in verschiedenen Gruppen getroffen. Jeder und jede einzelne hat einen wichtigen Teil dazu beigetragen, dass dieser Tag für alle Mitfeiernden ein segensreicher Tag werden konnte.

Jedes Detail – ob im Aufbau, bei der Dekoration, beim Blumenschmuck, was auch immer – war mit Liebe und Hingabe durchdacht und gestaltet. Viele Besucher waren berührt und ergriffen von dem, was da auf die Beine gestellt worden ist.

Ich selbst habe gespürt, wie doch ein besonderer Geist das Ganze durchwirkt hat. Der Regen, vor dem ich im Vorfeld gewisse Sorgen hatte, hat sich letztlich als Segen „entpuppt“.

Beim Festgottesdienst im Zelt, bei der Dankandacht, überhaupt im ganzen Dorf Mandlau und weit darüber hinaus war den ganzen Tag eine wohltuende und familiäre Atmosphäre spürbar – und das bei mehr als 1300 Menschen.

Natürlich war ich am Ende des Tages etwas erschöpft, aber umso größer war die Freude darüber, wie doch letztlich der Herrgott alles gefügt hat.

Ich habe mich riesig gefreut, wie ein solches Fest ungeheure Kräfte im Menschen freisetzt, wie eine solche Feier Menschen mobilisiert und zusammenschweißt – innerlich wie äußerlich!

Ich bedanke mich für alles, was im Blick auf die Primiz gemacht worden ist.

Ich bedanke mich bei meinen Brüdern stellvertretend für alle, die angepackt, mitgeholfen, sich eingesetzt haben – ob sichtbar oder verborgen!

Vergelt's Gott für Euer Engagement!

Liebe Freunde, ein solches Fest ist nicht einfach ein Fest. Es ist die Freude unseres Glaubens! Es zeigt, wie das Reich Gottes doch in dieser Welt erfahrbar wird. Ein solches Fest zeigt, dass wir nicht alleine sind, dass doch jemand seine Hand über uns hält.

Ich habe mich auf den Weg der Nachfolge Jesu gemacht. Ein Weg, der schon vor vielen Jahren begonnen hat, ein Weg, der für mich jetzt in besonderer Weise als Priester weiter geht! Es ist ein Weg, auf den wir letztlich alle unterwegs sind! Ein Weg hin zu Gott! Mit ihm an der Seite wird unser Leben gelingen!

Genau das im Bewusstsein zu behalten – dafür habe ich mein Versprechen gegeben! Ich bitte um Euer Gebet für mich, ums Gebet füreinander! Das Gebet verändert die Menschen, das Gebet verändert die Welt!

Nochmals vielen Dank für alles! Vergelt's Gott!

Euer Christian Körber



Verehrte Leserinnen und Leser!

Am 29. Juni 2014 konnte die Primiz von Christian Körber im Ortsteil Mandlau mit großer Außenwirkung und im würdigen Rahmen gefeiert werden. Ein derartiges Ereignis lässt kirchliche und weltliche Gemeinde enger zusammenkommen und wir besinnen uns dabei gerne auf die christlichen Werte in unserer Gesellschaft. Die Entscheidung, Priester zu werden, verlangt Anerkennung und unseren Respekt. Vor allem jedoch war die Freude und auch Stolz seines Heimatortes zu spüren.

Wir wünschen Christian bei seiner Berufung stets alles Gute, Glück und Gottes Segen.

Für das Engagement und die herausragende Unterstützung der vielen Helfer darf ich mich im Namen der Stadt Pottenstein und aller Bewohnerinnen und Bewohner auf diesem Wege nochmals herzlich bedanken.

Euer

Stefan Frühbeißer, 1. Bürgermeister





## Auf Kreuzfahrt...

**Zur 50. Ausgabe von Region Aktuell verlostn wir zusammen mit Schmetterling Reisen einen Gutschein für eine Kreuzfahrt. Jetzt wurde er eingelöst - ein Reisebericht.**

„Wir als Gewinner des Reisegutscheins hatten die Qual der Wahl, für welche Reederei und Route wir uns entscheiden sollten, entschieden uns aber für "Mit der MSC Fantasia durchs östliche Mittelmeer“:



Mit Busreise und Zwischenübernachtung in Verona ging es dann am 22.06. endlich zügig in Richtung Kreuzfahrtschiff (Passagierkapazität max. 4000 Personen). Nach dem Einchecken machten wir es uns auf dem Balkon unserer Kabine gemütlich und genossen den Blick in Richtung **Venedig**. Pünktlich um 17:00 Uhr verließen wir den Hafen und ein Traum wurde wahr - wir durften eine Ausfahrt entlang des Canale Grande auf dem Schiff miterleben - wirklich fantastisch!

Erster Stopp: **Bari** bei 39 Grad Celsius. Sehenswert sind die schmalen Gassen in der Altstadt und natürlich die vielen Kirchen. Hier hatten wir das Glück den Kirchszug einer italienischen Hochzeitsgesellschaft zu erleben mit Allem was dazugehört: Blumen, Luftballons, viele Glückwünsche, Küsschen links und Küsschen rechts, Hochzeitsgäste in edler Garderobe, auf einer Vespa dem Brautauto folgend, etc.

Die Reise führte uns weiter in den Hafen von **Katakolon**: Der Ausgangsort für eine Besichtigung der Ausgrabungsstätte von Olympia - der Ort an welchem die olympischen Spiele geboren wurden. Nach der Besichtigung des historischen Olympia (Tempel, antikes Stadion, Stelle an der heute noch das olympische Feuer entzündet wird und viele Erklärungen durch unseren Fremdenführer) blieb uns noch etwas Zeit für einen Spaziergang durchs "moderne" Olympia.

Die nächste Etappe führte auf die wunderschöne Insel **Santorini**: Unser Schiff konnte größtenbedingt nicht bis an den Landesteg

fahren, deshalb wurden wir mit Tenderbooten an den Anlegesteg der Insel gebracht. Das Schiff befand sich unterhalb von Fira. Zu Fuß ging es steil hinauf in die Ortschaft - wunderschön gelegen auf einem Kraterrand mit herrlichen Ausblicken.



Begeistert von der Insel und dem guten Mittagessen in einer Taverne namens "Mama Thira" ging es wieder bergab Richtung Tenderboot und zurück aufs Schiff.

Tags darauf legten wir in **Piräus** an: Von dort galt es natürlich die bekannten touristischen Ziele in Athen anzusteuern - Akropolis und Plaka. Der Ausblick von der Akropolis auf Athen war beeindruckend und dies darf man sich dann mit mehreren hundert anderen Gleichgesinnten teilen.



Weiter ging es mit dem Bus in die Plaka (Altstadt) von Athen mit Shopping und Durchschnaufen bei einem griechischen "Frappé" (eine Art Eiskaffee). Nach ausreichend Kultur wurde abends im Nationaltrikot die Übertragung des WM Spiels der deutschen Nationalmannschaft gegen USA an Bord verfolgt.

Letztes Ziel in Griechenland - **Korfu**: Die "grüne" Insel erinnert an eine Mischung aus Toskana (Landschaft) und Venedig (Baustil ohne Kanäle) auf "griechisch". Kein Wunder, dass sich die Kaiserin Elisabeth ("Sissi") hier ein Feriendomizil errichten ließ - das „Achilleion“:



Nach ausführlicher Besichtigung führte unser Weg weiter in das Dorf Kanoni mit Aussicht auf die "Mäuseinsel" - das Postkartenmotiv von Korfu - und schließlich in das venezianisch geprägte Korfu-Stadt.

Zurück auf dem Schiff genossen wir die Sonne während das Schiff den Hafen verließ und zum letzten Stopp aufbrach. Entlang der albanischen Küste schipperten wir nach **Dubrovnik**, welches wir früh morgens erreichten: Mit einem Bus ging es in die Altstadt (UNESCO Welterbe) und zu einem Spaziergang durch die Gassen sowie entlang der Stadtmauer. Ein letztes Mal betraten wir das Schiff und genossen den letzten Nachmittag und Abend auf dem Schiff. Am frühen Morgen waren wir bereits unweit von Venedig und pünktlich zum Frühstück tuckerten wir nochmals der Häuserfront von Venedig entlang.

So endete ein wunderbarer Urlaub und wir haben Ihnen durch diesen Bericht evtl. Appetit auf eine Kreuzfahrt im östlichen Mittelmeer gemacht?!



Bernd & Stefanie Freiberger